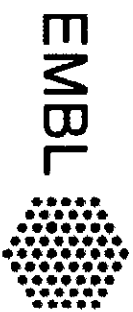




LIETUVOS  
RESPUBLIKOS  
VYRIAUSYBĖ



**LIETUVOS RESPUBLIKOS VYRIAUSYBĖS  
IR  
EUROPOS MOLEKULINĖS BIOLOGIJOS LABORATORIJOS  
KETINIMŲ PROTOKOLAS  
DĖL NUMATOMOS NARYSTĖS**

Lietuvos Respublikos Vyriausybė ir Europos molekulinės biologijos laboratorija (toliau – EMBL), šiame dokumente toliau kartu vadinamos „Šalimis“, siekia paskatinti ir palengvinti Lietuvos Respublikos molekulinės biologijos bendruomenės ir EMBL bendradarbiavimą ir taip tęsti Lietuvos Respublikoje ir Europoje atliekamų mokslinių tyrimų gyvybės mokslų srityje integravimo procesą. Šiame Ketinimų protokole nustatomi bendri Šalių susitarimai dėl numatomos Lietuvos Respublikos narystės EMBL.

Šis Protokolas atspindi šalių ketinimus, bet nėra teisiškai įpareigojantis. Abi Šalys, veikdamos pagal geranoriškumo principą, sieks abipusiškai naudingo šio Protokolo įgyvendinimo.

Šiame Protokole susitarimai išsamiai išdėstomi pagal *EMBL numatomos narystės politikos dokumentą* (EMBL/Fin.Com/2012/18 Rev.2).

**1 straipsnis  
Numatoma narystė**

Vadovaujantis šiuo dokumentu, Lietuvos Respublika tampa numatoma EMBL nare ir išreiškia ketinimą prisijungti prie Susitarimo dėl EMBL įsteigimo, pasibaigus numatomos narystės laikotarpiui.

**2 straipsnis  
Trukmė**

Numatomo EMBL nario statusas įsigalioja abiem Šalims pasirašius šį Protokolą. Statusas galioja trejus (3) metus nuo paskutinio pasirašymo datos.

### 3 straipsnis

#### Numatomo nario priega prie EMBL

##### 3.1. Struktūrinės biologijos paslaugos

Numatomas narys gali naudotis struktūrinės biologijos infrastruktūra ir paslaugomis tokiomis pat sąlygomis, kaip ir tikrieji nariai.

##### 3.2. Pagrindinė įranga, esanti EMBL Heidelbergo mieste

Numatomam nariui suteikiama galimybė naudotis pagrindine EMBL įranga tokiomis pat sąlygomis, kaip ir tikriesiems nariams.

##### 3.3. Galimybės doktorantams ir mokslininkams stažuotojams

Sėkmingai įveikę atrankos etapą, doktorantai iš numatomo nario valstybės turi teisę gauti finansavimą iš EMBL biudžeto taip pat, kaip ir studentai iš tikrojo nario valstybės. Tiek numatomo nario valstybės doktorantams, tiek tikrojo nario valstybės doktorantams EMBL suteikia galimybės atlikti trumpalaikę stažuotę.

Sėkmingai įveikę atrankos etapą, mokslininkai stažuotojai iš numatomo nario valstybės turi teisę gauti finansavimą iš EMBL biudžeto taip pat, kaip ir mokslininkai stažuotojai iš tikrojo nario valstybės.

### 4 straipsnis

#### Informacijos sklaida ir bendradarbiavimas

Šalys organizuoja įvairius renginius numatomo nario valstybėje, siekdamos plačiau supažindinti vietos mokslinę bendruomenę su EMBL ir jos veikla. Tokie renginiai gali būti:

- vizitai į pirmaujančius universitetus, per kuriuos studentai supažindinami su EMBL Tarptautine doktorantūros programa ir Mokslininkų stažuotojų programa;
- vizitai į pirmaujančius mokslinių tyrimų institutus, siekiant išsiaiškinti ateities bendradarbiavimo ar patariamojo EMBL vaidmens potencialą;
- pasikertimas žiniomis seminaruose / konferencijose.

### 5 straipsnis

#### Atstovavimas EMBL taryboje

Numatomam nariui EMBL taryboje ir jos pakomitečiuose suteikiamas stebėtojo statusas, kuris suteikia teisę pasisakyti. Šia teise gali pasinaudoti ne daugiau nei du dalyvaujantys delegatai, iš kurių vienas atstovaujia mokslinei bendruomenei, kitas – Švietimo ir mokslo ministerijai.

## 6 straipsnis

### Prisijungimas prie EMBL arba numatomos narystės nutraukimas

6.1. Likus devyniems (9) mėnesiams iki numatomos narystės pabaigos, numatomas narys informuoja EMBL, ar jis ketina prisijungti prie Susitarimo dėl EMBL įsteigimo.

6.2. Jeigu numatomas narys nusprendžia prisijungti prie EMBL, jis kreipiasi į EMBL tarybą dėl pritarimo jam tapti EMBL tikruoju nariu.

6.3. Numatomas narys, kuri nėra Europos molekulinės biologijos konferencijos (toliau – EMBC) narys, prisijungia prie EMBC savo numatomos narystės laikotarpiu arba vėliausiai prisijungdamas prie EMBL.

6.4. Jeigu numatomas narys nusprendžia neprisijungti prie Susitarimo dėl EMBL įsteigimo, numatoma narystė nutraukiama, praėjus trejiems (3) metams nuo šio Protokolo paskutinio pasirašymo datos.

6.5. Numatomos narystės pratęsti negalima.

## 7 straipsnis

### Finansinės pasekmės

Sumažintas narystės įnašas mokamas tik tada, jei numatomas narys tampa tikruoju nariu. Specialusis įnašas kapitalo išlaidoms gali būti paskirstytas per penkerius metus (1 lentelė).

**1 lentelė. Numatomos narystės įnašas ir narystės įnašo sumažinimas per pirmuosius penkerius tikrosios narystės metus (visos įnašo sumos procentinė dalis)**

	Numatomas narys			Tikrasis narys					
	1 metai	2 metai	3 metai	4 metai	5 metai	6 metai	7 metai	8 metai	9 metai
Narystės įnašas	0 %	0 %	0 %	30 %	40 %	50 %	80 %	80 %	100 %
Specialusis įnašas kapitalo išlaidoms (indėlis į investicijas mokslinei įrangai, EMBL atliktas prieš valstybei prisijungiant, nes	/	/	/	20 %	20 %	20 %	20 %	20 %	/

Metai	Numatomas narys			Tikrasis narys					
	1 metai	2 metai	3 metai	4 metai	5 metai	6 metai	7 metai	8 metai	9 metai
valstybė naudosis jau esama įranga)									
Iš viso (sumos pateiktos apytikslės, siekiant supaprastinti mokejimus. Apytikslė suma pateikiama įvertinus, kad 100 % specialaus įnašo kapitalo išlaidoms apytiksliai atitinka vienų metų narystės įnašo sumą. Tikslūs skaičiai avimai bus pateikiami kasmet tuo pat metu, kaip ir tikriesiems nariams.)	0 %	0 %	0 %	50 %	60 %	70 %	100 %	100 %	100 %

### 8 straipsnis

#### Draugiškas ginčų sprendimas

Šalys visus nesutarimus, susijusius su numatoma naryste, siekia išspręsti draugiškai derybomis.

## 9 straipsnis

**Ketinimų protokolo egzemplioriai**

Abi Šalys pasirašo du vienodus šio Protokolo egzempliorius lietuvių ir anglų kalbomis, po vieną egzempliorių kiekvienai Šaliai. Jei Protokolo versijose abiem kalbomis yra neatitikimų, vadovaujamosi tekstu anglų kalba.

Pasirašymo vieta: *Wilnius, Lietuva*

Pasirašymo vieta: *Hildelberg, Germanija*

Pasirašymo data: *2015 m. rugėjis 16d.*

Pasirašymo data: *2015 September 28*

Lietuvos Respublikos švietimo ir mokslo ministrė

EMBL generalinis direktorius

Audronė Pitrenienė

Prof. Iain Martin

